

# ÅRSBUDGET 2022

for Egen Sogns Menighedsråd

i Sønderborg Provsti

i Sønderborg Kommune

Myndighedskode 9003

CVR-nr. 59229117

Budget 2022 indeholder følgende:

Målsætning, særlige indsatsområder samt supplerende forklaringer

Årsbudget i hovedtal

Årsbudget fordelt på formål

### Målsætninger

Menighedsrådets målsætning er for 2022 udarbejdelse af projektforslag vedr. renovering af kirkestalde samt præstegårdsladen.

### Særlige indsatsområder (jf. merudgiftsønsker m.v.)

Kontinuerlig vedligeholdelse af vores fredede bygning.

### Supplerende forklaringer til budgettet

Der er medtaget et nyt stiftslån vedr. indvendig renovering af kirken i 2021. Lånebeløbets størrelse er 3.998.152 kr. jfr. bevilling fra provstiudvalget den 26. januar 2021 samt opdatering 25. maj 2021 og 14. september 2021.

Når vi kender afdrag og renter for 2022, indsender vi informationerne til provstiudvalget jfr. mail fra den 20. september 2021.

	Budget 2022	Budget 2021	Regnskab 2020	Regnskab 2019
1 Ligningsbeløb til drift	2.058.838	2.444.168	2.381.886,00	2.527.301,04
Driftsudgifter i alt	-2.108.838	-2.444.168	-1.984.465,26	-2.265.103,56
2 Kirkebygning og sognegård	-251.621	-378.965	-263.320,05	-334.321,23
2 Indtægter	0	0	0,00	1.500,00
2 Udgifter, løn	-48.190	-48.340	-26.752,07	-31.039,52
2 Udgifter, øvrige drift	-203.431	-330.625	-236.567,98	-304.781,71
3 Kirkelige aktiviteter	-870.550	-896.550	-819.630,57	-908.187,03
3 Indtægter	0	2.500	28.943,94	16.877,60
3 Udgifter, løn	-759.800	-747.450	-738.448,16	-763.893,00
3 Udgifter, øvrige drift	-110.750	-151.600	-110.126,35	-161.171,63
4 Kirkegård	-670.480	-670.144	-611.618,11	-688.633,93
4 Indtægter	549.804	508.827	543.444,68	604.570,40
4 Udgifter, løn	-946.260	-888.060	-844.678,24	-980.798,77
4 Udgifter, øvrige drift	-274.024	-290.911	-310.384,55	-312.405,56
5 Præstebolig mv.	-8.975	-181.539	53.555,97	-9.373,15
5 Indtægter	156.375	156.011	291.915,51	155.452,64
5 Udgifter, løn	-34.100	-60.500	-39.797,89	-56.774,63
5 Udgifter, øvrige drift	-131.250	-277.050	-198.561,65	-108.051,16
6 Administration og fællesudgifter	-279.097	-272.737	-263.057,86	-243.684,26
6 Indtægter	0	0	0,00	0,00
6 Udgifter, løn	-101.750	-101.750	-89.646,17	-101.954,51
6 Udgifter, øvrige drift	-177.347	-170.987	-173.411,69	-141.729,75
7 Finansielle poster	-28.115	-44.233	-80.394,64	-80.903,96
A Resultat af drift	-50.000	0	397.420,74	262.197,48
Forbrug af frie midler (jf. bilag 1)	50.000	0		
Resultat af drift inklusiv forbrug af frie midler	0	0		

#### ANLÆGSBEVILLINGER

8 Anlægsramme				
Kirkebygning og sognegård ((80)+(81)+(82))	-330.600	0	-331.396,10	-5.841,42
Kirkegård ((83)+(84))	0	0	0,00	-58.093,87
Ligningsbeløb til anlæg ((92)+(93))	963.933	633.333	783.333,00	692.332,92
Præstebolig mv. ((85)+(86)+(87)+(88))	0	0	0,00	0,00
Renteindtægter af anlægsopsparing (90)	0	0	0,00	0,00
Salg af anlæg (91)	0	0	0,00	0,00
B Resultat af anlæg	633.333	633.333	451.936,90	628.397,63
C Årets resultat	583.333	633.333	849.357,64	890.595
E Heraf til balanceposter (=C-A)	633.333	633.333		
+ Forbrug af frie midler konverteret til anlæg	0	0		
+ Forbrug af kirkekassens "salg af anlæg m.v."	0	0		
+ Forbrug af videreførte anlægsmidler tidl. år	0	0		
+ Forbrug af eksisterende opsparing	0	0		
Ligningsmidler til afdrag på lån	633.333	633.333		
Ligningsmidler til anlægsopsparing	0	0		
+ Nye lån	0	0		
Oplagt i stiftet "salg af anlæg m.v."	0	0		
Overf. til kirkekasse "salg af anlæg m.v."	0	0		
Renteindtægter af anlægsopsparing	0	0		
F Balanceposter (anlæg)	-633.333	-633.333		
G Sum (=E+F)	0	0		

Tallene i parantes henviser til den 2-cifrede formålsskonto, som posten vedrører. Budgettes formålsskonti fremgår af de efterfølger

## Formål

### Indtægter

#### 1 Fælles indtægter i alt

10	Ligningsbeløb til drift
11	Tillægsbevilling fra 5% midlerne
12	Ligning til samarbejder
I alt	

Budget 2022	Budget	Regnskab	Regnskab	-- Budget 2022 heraf --		
	2021	2020	2019	indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
2.058.838	2.444.168	2.381.886,00	2.527.301,04	2.058.838	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
2.058.838	2.444.168	2.381.886,00	2.527.301,04	2.058.838	0	0

### Driftsudgifter

#### 2 Kirkebygning og sognegård

20	Fælles formål
21	Kirkebygning
22	Inventar, kirke (herunder orgel og klokker)
23	Sognegård
24	Kirkekontor (uden for kirke og sognegård)
25	Tjenstlige lokaler i præstegård
I alt	

Budget 2022	Budget	Regnskab	Regnskab	-- Budget 2022 heraf --		
	2021	2020	2019	indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-109.104	-248.025	-129.624,64	-199.325,45	0	-4.800	-104.304
-34.800	-31.650	-32.939,75	-51.217,38	0	-4.800	-30.000
-102.917	-94.440	-96.313,69	-78.712,91	0	-33.790	-69.127
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-4.800	-4.850	-4.441,97	-5.065,49	0	-4.800	0
-251.621	-378.965	-263.320,05	-334.321,23	0	-48.190	-203.431

#### 3 Kirkelige aktiviteter

30	Fælles formål
31	Gudstjeneste og kirkelige handlinger
32	Kirkelig undervisning
33	Diakonal virksomhed
34	Kommunikation
35	Kirkekor
36	Kirkekoncerter
37	Foredrags- og mødevirksomhed
39	Kontingent til DSUK
I alt	

Budget 2022	Budget	Regnskab	Regnskab	-- Budget 2022 heraf --		
	2021	2020	2019	indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
-1.250	0	-1.250,00	0,00	0	0	-1.250
-653.600	-637.850	-635.727,82	-650.246,88	0	-610.600	-43.000
-16.600	-47.400	-19.204,71	-45.447,96	0	0	-16.600
-5.000	-19.600	-11.838,91	-28.103,12	0	0	-5.000
-33.000	-38.000	-30.938,64	-34.994,91	0	0	-33.000
-83.000	-80.600	-78.020,55	-85.776,65	0	-77.800	-5.200
-49.100	-49.400	-34.184,06	-38.485,17	0	-46.400	-2.700
-27.500	-22.500	-6.965,88	-23.932,34	0	-25.000	-2.500
-1.500	-1.200	-1.500,00	-1.200,00	0	0	-1.500
-870.550	-896.550	-819.630,57	-908.187,03	0	-759.800	-110.750

#### 4 Kirkegård

40	Kirkegården
41	Kapel/begravelse, urnenedsættelser
42	Krematorium
43	Arbejde uden for egen kirkegård
I alt	

Budget 2022	Budget	Regnskab	Regnskab	-- Budget 2022 heraf --		
	2021	2020	2019	indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
-660.680	-671.444	-628.389,68	-687.631,23	546.804	-946.260	-261.224
-9.800	1.300	16.771,57	-1.002,70	3.000	0	-12.800
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-670.480	-670.144	-611.618,11	-688.633,93	549.804	-946.260	-274.024

## Formål

### 5 Præstebolig mv.

50	Fælles formål
51	Præstebolig 1
52	Præstebolig 2
53	Præstebolig 3
54	Præstebolig 4
55	Præstebolig 5
56	Funktionærbolig
57	Skov og landbrug
58	Øvrige ejendomme

I alt

Budget 2022	Budget 2021	Regnskab 2020	Regnskab 2019	-- Budget 2022 heraf --		
				indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-104.786	-277.400	-133.502,90	-105.250,40	59.264	-34.100	-129.950
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
95.811	95.861	187.058,87	95.877,25	97.111	0	-1.300
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-8.975	-181.539	53.555,97	-9.373,15	156.375	-34.100	-131.250

### 6 Administration og fællesudgifter

60	Fælles formål
61	Menighedsrådet/provstiudvalget
62	Personale, inkl. delt medarbejder
63	Bygning
64	Økonomi
65	Personregistrering - civil
66	Personregistrering - kirkelig
67	Efteruddannelse
68	Menighedsrådsvalg/provstiudvalgsvalg
69	Forsikringspræmie og stiftbidrag (PU)
98	Udlånt til andet sogn

I alt

Budget 2022	Budget 2021	Regnskab 2020	Regnskab 2019	-- Budget 2022 heraf --		
				indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
-31.950	-32.400	-30.340,87	-30.336,63	0	0	-31.950
-66.400	-54.500	-60.871,21	-52.739,56	0	-20.000	-46.400
-67.600	-73.000	-64.512,59	-81.668,59	0	-6.700	-60.900
-4.900	-3.350	-13.109,69	-7.126,51	0	-3.350	-1.550
-71.700	-71.700	-70.161,58	-69.300,97	0	-71.700	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-4.000	-5.000	15.125,55	-2.512,00	0	0	-4.000
0	0	-4.354,95	0,00	0	0	0
-32.547	-32.787	-34.832,52	0,00	0	0	-32.547
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-279.097	-272.737	-263.057,86	-243.684,26	0	-101.750	-177.347

### 7 Finansielle poster

70	Renter af stiftslån
71	Renter af realkredit og andre lån
72	Øvrige renteudgifter
73	Renteindt. af likvider (ex. kgd.)
74	Renteindt. af kirkekap.I (ex. gravkap.)
75	Kursgevinst/-tab
76	Momsregulering
79	Afregning - Lønmodtagernes Feriemidler

I alt

Budget 2022	Budget 2021	Regnskab 2020	Regnskab 2019	-- Budget 2022 heraf --		
				indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
-22.723	-43.585	-61.932,10	-73.015,43	0	0	-22.723
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-6.000	-1.000	-4.381,47	-381,66	0	0	-6.000
0	0	0,00	0,00	0	0	0
608	352	1.255,62	528,42	608	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	-15.336,69	-8.035,29	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
-28.115	-44.233	-80.394,64	-80.903,96	608	0	-28.723

## Formål

### 8 Anlægsramme

80	Kirkebygning
81	Sognegård
82	Kirkekontor (udenfor kirke og sognegård)
83	Kirkegård
84	Krematorium
85	Præsteboliger
86	Funktionærboliger
87	Skov og landbrug
88	Øvrige ejendomme
90	Renteindtægt af anlægsopsparing
91	Salg af anlæg m.v.
92	Ligningsbeløb anlæg
93	5% tillægsbevilling anlæg
I alt	

Budget 2022	Budget 2021	Regnskab 2020	Regnskab 2019	-- Budget 2022 heraf --		
				indtægter	Udgifter, løn	udgifter, øvrig drift
-330.600	0	-331.396,10	-5.841,42	0	0	-330.600
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	-58.093,87	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
0	0	0,00	0,00	0	0	0
963.933	633.333	633.333,00	692.332,92	963.933	0	0
0	0	150.000,00	0,00	0	0	0
633.333	633.333	451.936,90	628.397,63	963.933	0	-330.600

**BILAG 5. Skyldig omkostning til Lønmodtagernes Feriemidler**

Bilag 5

Forventet indbetaling til Lønmodtagernes Feriemidler fordelt pr. år

<u>Formål</u>	<u>2022</u>	<u>2023</u>	<u>2024</u>	<u>2025</u>	<u>2026 og senere</u>	<u>I alt</u>
79						0

**Indbetalingen til Lønmodtagernes Feriemidler finansieres af en pulje i provstiet**

Egen Kirke  
Egen Kirkevej 2  
6430 Nordborg  
Att.: Odin Møller / Julie Reuther

Skovby d.17. maj 2021

## Opdatering af lydanlæg til kirken i forbindelse med reovering 2021 - Version 1 – passive højttalere.

### Tak for sidst ved vores møde i kirken.

Som aftalt hermed tilpasset oplæg på opdatering af Egen Kirkes nuværende 20-25 år gamle lydanlæg i forbindelse med den kommende reovering.

Vi har taget udgangspunkt i optimal taleforståelig på gulvplan, pulpitur anvendes ikke så tit, og i sideskib anvendes meget sjældent hvorfor det i sideskib ikke ønskes dækket (der vil naturligvis være lyd deroppe, i kraft af delvis direkte lyd og refleksioner.

Oplægget er baseret på vores mangeårige kendskab til kirken, lyd- og opmåling af kirken i forbindelse med besøg i oktober 2020, vores møde i kirken 6/5-2021 samt ikke mindst vores mere end 30 års erfaring med montage af lyd og billedløsninger i de danske kirker.



Tilbuddet er opdelt i følgende:

- Kort gennemgang af oplægget.
- Tilbud 1, Opdatering af lydanlæg 7 passive højttaler og subwoofer.



**Højtaltersystemet** opbygges med søjlehøjtalere af typen LC60 fra den tyske kvalitetsproducent FOHHN.

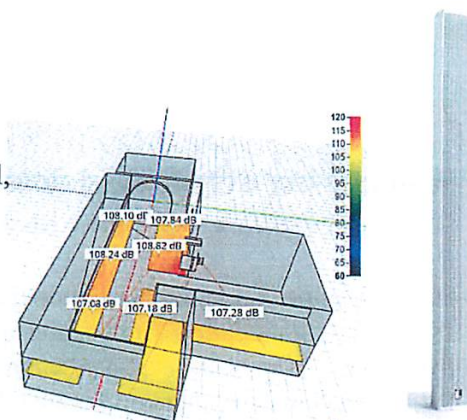
[Klik for FOHHN præsentationsvideo \(på engelsk\)](#)

Søjlehøjtalerne regnes for værende en af de bedste på markedet og er anerkendt for deres velopløste- og naturtro lydgenivelse.

Højtalere tænkes placeret som nuværende højtalere, pegende nedad i skibet, og to højtalere ved prædikestol, en til sideskib, og en til bagerst i hovedskibets sydside

Søjlehøjtaleren har en fremragende ”retningsfaktor” hvilket bevirker, at der kan opnås en meget høj taleforståelighed – også på de bagerste pladser.

Søjlehøjtalerne indjusteres med elektronisk tidsforsinkelse, således der opnås en korrekt og naturtro lydgenivelse i hele kirkerummet.



Simuleret 5 stk. FOHHN LC-60 gulvplan.  
 Frekvensbånd 250-8000Hz

**Styring:** Der monteres en digital ”matrix mikser”. Den er ”hjernen” i hele systemet og vil på sigt kunne udbygges for styring af projektor/skærme, klokker og kamera for streaming.

Mikseren justerer, ved hjælp af mikrofontrykkene på alter, prædikestol og døbefont, automatisk mellem de forskellige talepositioner.

Det giver mulighed for meget præcis retningsplacering og dermed taleforståelighed.



Der monteres fast betjeningspanel bagerst i kirken.

Funktioner kan tilpasses, men eks. være

- Valg af præst, således kan der tilpasses individuelle stemmer
- Justering af lydniveau, fælles eller for hver mikrofon
- Fremtidig styring af skærme/projektor/kamera og andet udstyr.



**Talegenivelse:** De valgte enheder vil samlet, levere et lydanlæg af meget høj kvalitet og vil på en stabil og driftssikker måde, sikre en naturlig genivelse af præstens stemme.

**Musikgenivelse:**

Der monteres tilslutningsmulighed for afspilning af musik, fra eks. telefon/computer/mikser etc.

For optimal udnyttelse af anlægget til afspilning af musik leveres subwoofer

For tilføjelse af de dybere frekvenser ved musikgenivelse.

Søjlehøjtaleren har en frekvensgang ned til 120Hz.

Subwooferen har et frekvensområde fra 40 – 500Hz.



**Generelt:** Selvom selve systemet er avanceret, lægger vi meget stor vægt på at gøre vores lydanlægget brugervenlige, - med et minimum af betjening.

Anlægget korrigeres og opjusteres efter kirkerummets akustiske forhold, så der opnås en optimal og naturlig lydgenivelse og der afsluttes med en grundig instruktion og vejledning til kirkens personale.

**Tilbud 1: Opdatering af lydanlæg, gulvplan og pulpitur.**

Installation af nyt højttaleranlæg med effektfulde og diskrete søjlehøjttalere, som vil lyddække hele kirkerummet – også på de bagerste bænkerækker.

Se ovenstående beskrivelse af nogle af nøglekomponenterne i dette tilbud.

Herunder samlet liste over udstyr:

- 1 - Teleslyngeforstærker for special opdelt slynge.
- 1 - Rummikrofon for teleslynge.
- 1 - Trådløs mikrofonmodtager, med styring for præstetryk.  
*Kontrollamper kan kun lyse hvis senderen er tændt.*
- 1 - Trådløs mikrofonsender, præst.
- 1 - Trådløs mikrofonmodtager, hånd.
- 1 - Trådløs mikrofonsender, hånd.
- 1 - Mikrofonstativ for håndmikrofon.
- 4 - Præstetryk for alter, prædikestol og døbefont/korbue, kirketjener.
- 7 - Højttaler, FOHNN, søjle LC-60, hvid.
  - 2 ved korbue, nord og syd i gulvplan
  - 1 ved nordvæg midt skib i gulvplan
  - 2 ved prædikestol (i sideskib)
  - 1 ved korbue, nord, på pulpitur
  - 1 ved nordvæg, midt i skib, på pulpitur.
- 1 - Subwoofer, FOHNN, AS-06 sort eller hvid.
  - Ved korbue i sydside.
- 8 - Forstærker kanaler.
- 1 - Matrix mikser med styring af lyd og eksterne funktioner  
Digital Signal Processing, 4 ind, 4 ud.
- 1 - Inputmodul for mikser, ekstra 8 input.  
*kan ved fremtidige behov udvides med flere ind/ud moduler.*
- 1 - Betjeningspanel, programmerbart.
- 1 - AUX-tilslutning, line, balanceret stereo.
- 1 - Ladestation for trådløse mikrofoner.
- 2 - Kindmikrofon, Countryman E6, Beige
- 1 - Reversmikrofon, nyre.
- Div. kabler og øvrigt installationsmateriel



I alt ..... kr. 148.500,00  
 Inkl. installation, programmering og indjustering af anlægget.

### Forudsætninger

Scantone leverer og installerer alle AV-enheder i dette tilbud, dvs. forstærkere, højttalere, betjeningsenheder, etc., samt indjustering, gennemgang og lydprøve med brugere.

Alle kabler leveres af Scantone, fremføring af kabler sker af kirkens elektriker på renoveringen efter vores kabelplan.

Anlæg placeres i eksisterende skab i sakristi, eller efter nærmere aftale.

Evt. murer, tømrer, maler, og el-arbejde er ikke inkluderet i dette tilbud.

### Betalingsbetingelser

Priser:	Ekskl. moms
Betaling:	14 dage netto
Levering:	I henhold til aftale
Garanti:	4 år fra fakturadato

Tilbuddet er gældende i 3 måneder fra dags dato.

Jeg ser frem til at høre fra jer, og hjælper selvfølgelig gerne med svar, hvis der er spørgsmål til tilbuddet.

Med venlig hilsen  
Scantone A/S

Brian Mønster Nielsen  
AV konsulent – Installation  
Tlf.: 22 48 12 43  
Mail: [brian@scantone.dk](mailto:brian@scantone.dk)

Egen Kirke  
Egen Kirkevej 2  
6430 Nordborg  
Att.: Odin Møller

Skovby d.17. maj 2021

### Mulige tilvalg til begge løsninger.

- Tilvalg 1: Kamera for streaming.
- Tilvalg 2: Kormikrofoner
- Tilvalg 3: Udendørs højttaler version 1.
- Tilvalg 4: Udendørs højttaler version 2.
- Tilvalg 5: Ekstra mikrofonsystem.
- Tilvalg 6: Ladestation for mikrofoner.
- Tilvalg 6a: Ekstra kindmikrofoner.
  
- Streaming muligheder.
- ”TV-Boks” for streaming modtagelse.

**Tilvalg 1: Kamera for streaming.**

Fastmonteret kamera i kirken.

Kamera placeres efter aftale med frit udsyn til alter, prædikestol, døbefont og korbue.

Kameraet er et ”robot” kamera, der kan skifte mellem mange positioner.

Kamera integreres med lydanlæg, således skift af kameraposition sker automatisk via de tryk hvor præst tænder og slukker for sin mikrofon.

Flere kamerapositioner kan tilføjes på betjeningspanel inkluderet i tilbud på højttalere.



Der monteres lokal kontrolmonitor for stream.

Normal forsinkelse på et stream er 30-120 sekunder fra noget sker i kirken, til det kan ses på streamet.

Med denne monitor kan man med det samme kontrollere hvad der vises på kameraet.



Stream kan ske gratis via YouTube, eller abonnement baseret streamingløsning.

Scantone kan hjælpe med valg og opsætning af begge løsninger.

Ligeledes kan leveres en såkaldt set-top-boks, som tilsluttes TV/projektor/fællesantenneanlæg på eks. plejehjem, for nem adgang til kirkens kamera når dette er tændt - uden brug af computer.

**(se separat vedhæftet oplæg på streamløsninger)**

1 stk. PTZ-kamera, 12 x optisk zoom, Full-HD.

*Indbygget stream-modul  
 Kan leveres i hvid eller sort*

1 - Styring og switche

1 - Tilslutning fra lydanlæg.

*Alle tilsluttede lyd-kilder i lydanlæg tilføres kamera for stream,  
 med individuel tilpasning, uafhængigt af justering til kirkens højttalere.*

1 - Monitor 10”

1 - Skabelonsæt for brug til kirkens personale/andre der kommer med i stream.

Programmering og opsætning til streamingtjeneste.



I alt. .... kr. 35.500,00

**Tilvalg 2: Kormikrofoner.**

Der leveres 2 kablede kormikrofoner for forstærkning af mindre koropstillinger op til ca.10 prs. Mikrofoner kan tilsluttes ved korbue i sydside, samt i sideskib.

- 1 - Sennheiser e914, nyre
- 1 - Mikrofonstativ.
- 1 - Flance for to mikrofoner på et stativ.
- 2 - Tilslutningsdåse, dobbelt, balanceret.



I alt..... kr. 10.600,00  
Inkl. installation, og indjustering.

**Tilvalg 3: Højtaler udenfor kirken – version 1.**

Levering og installation af udendørs højtaler på stativ, som kan opsættes på 2 minutter.

- 1 stk. Diskret **aktiv** højtaler m. lydregulering og op til 260W/120dB lydtryk.
- 1 - Stabilt højtalerstativ.
- 2 - Tilslutningskabler for lyd og strøm.
- 1 - Tilslutningstik i våbenhus.



I alt. .... kr. 4.700,00  
Inkl. installation og indjustering af anlægget.

**Tilvalg 4: Højtaler udenfor kirken – version 2.**

***Batteridrevet højtalersystem.***

Kan anvendes tilsvarende som i tilbud 1, men har den yderligere fordel at kunne bruges ved eks. skovgudstjenester, eller hvor der ikke er et installeret højtalersystem.

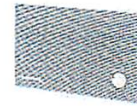
- 1 stk. Højtaler med Bluetooth, transportabel PA-system.
- 2 - Mikrofonmodtager for indbygning i højtaler.
- 1 - Mikrofon håndsender.
- 1 - Mikrofon lommeseender.
- 1 - Kindmikrofon.
- 1 - Beskyttelses overtræk til højtaler og mikrofoner
- 1 - Stabilt højtalerstativ.
- 2 - Tilslutningskabler for lyd og oplader.
- 1 - Tilslutningstik i våbenhus.



I alt. .... kr. 12.700,00  
Inkl. installation, og indjustering af anlægget.

**Tilvalg 5: Medhørshøjtaler i våbenhus.**

- 1 - Højtaler, medhør  
Indbygget lydregulering.
- 1 - Forstærker for medhørshøjtaler  
Individuelt niveau i forhold til kirkens lyd.



I alt ..... kr. 2.100,00  
Inkl. installation og programmering.

**Tilvalg 6: Ekstra trådløse mikrofonsystemer.**

Leveres i Sennheiser Evolution serie, altså professionelt udstyr tilsvarende som det til præst i tilbud 1.

- 1 - Trådløs mikrofonmodtager
- 1 - Trådløs mikrofonsender, lomme
- 1 - Clips mikrofon, Nyre



**Eller:**

- 1 - Trådløs mikrofonmodtager
- 1 - Trådløs mikrofonsender, hånd
- 1 - Mikrofonkapsel, Nyre



Frit valg pr.sæt. .... kr. 7.200,00  
Inkl. installation, og indjustering.

**Tilvalg 6a: Ekstra ladestation.**

Der medfølger ladestation for de to mikrofoner der indgår i højtalertilbuddet.

- 1 stk. Sennheiser, ladestation dobbelt  
(kan oplade to sendere samtidig)
- 1 - Adapter for håndholdt mikrofon
- 2 - Ladecelle (batteri)



I alt ..... kr. 2.180,00

**Mulige streamløsninger:**

	Scantone Stream			
	YouTube	Lille	Medium	Stor
Pris pr. mdr.	Gratis	750	1.495	2.895
Livestream med samme linkadresse fra gang til gang	Nej	Ja	Ja	Ja
Link på egen hjemmeside	Ja med forbehold* *	Ja	Ja	Ja
Åbent stream	Ja	Ja	Ja	Ja
Lukket stream til eks. bisættelser/dåb/bryllup ...	Ja	Ja	Ja	Ja
Kodeord for adgang	Nej	Valgfri		
Optagelse af stream	Ja	Nej	Ja 1 stk. ad gangen	Ja
Redigering af optagelse	(Ja)	Nej	Nej	Ja
Videoarkiv for optagelser	Ja	Nej	Nej	Ja
Statisk for stream	Ja	Nej	Nej	Ja
Data opbevares	Vides ikke	På danske servere		
Databehandlersaftale jf. GDPR-regler	Nej	Obligatorisk		
Mulighed for dansk tlf. support	Nej***	Ja	Ja	Ja
Medfølgende skabelonsæt for samtykkeerklæringer for personale o.a.	Nej	Ja	Ja	Ja
TV-boks for gudstjeneste på plejehjem/sognegård...	Nej	Ja	Ja	Ja
Specielle ønsker kan implementeres****	Nej	Ja, vi har styr på hele kæden fra kamera til stream.		

* alle data er pr. januar 2021, ændringer kan forekomme	** Link ændres ved hvert stream, så hjemmeside skal løbende opdateres.	*** heller ikke andre sprog
**** Oplæg udarbejdes efter ønsker.		



Kamera låses ikke til en tjeneste, man kan starte med en tjeneste, og senere skifte til en anden.

### "TV Boks" til Scantone Streamingtjenesten

For meget nem visning af gudstjeneste, uden brug af PC, på f.eks. plejehjem, kan opsættes en TV-boks som tilsluttes TV/projektor/fællesantenneanlæg.

Boksen er kompatibel med Scantones Stream-løsning, beskrevet i ovenstående.

Hvis flere kirker streamer via samme stream-løsning, kan boksen vise alle kirkerne. Der vælges i så fald "program" tilsvarende som hvis det var på et TV med skift mellem DR1 og TV2.

- 1 - TV-Boks
- 1 - HDMI-kabel 5 meter.
- 1 - Netværkskabel 5 meter
- 1 - Programmering af boks
- 1 - Standard installation\*
- 1 - Instruktion til brugere



I alt ..... kr. 7.800,00

*Hvis der ønskes flere bokse, udarbejdes gerne tilbud på dette.*

Abonnement for stream 499, -/mdr.

\* Standard installation: Opsættes på adresse indenfor 10km fra kirken.

Boks tilsluttes eksisterende kablet internetforbindelse med mulighed for DHCP-adresse/åben adgang til internet, samt TV/projektor/fællesantenne-modulator med FULL HD HDMI-tilslutning. Boks placeres indenfor 5 meter fra ovenstående enheder/internetforbindelse. Evt. tildeling/opsætning af adgange på netværk/internetforbindelse sker af administrator af netværket.

### Forudsætninger

Scantone leverer og installerer alle AV-enheder i dette tilbud, dvs. forstærkere, højttalere, betjeningsenheder, etc., samt indjustering, gennemgang og lydprøve med brugere.

Alle kabler leveres af Scantone, fremføring af kabler sker af kirkens elektriker på renoveringen efter vores kabelplan.

Anlæg placeres i eksisterende skab i sakristi, eller efter nærmere aftale.

Evt. murer, tømrer, maler, og el-arbejde er ikke inkluderet i dette tilbud.

Alle priser er baseret på levering sammen med en af højttalerløsningerne.

### Betalingsbetingelser

Priser: Ekskl. moms  
Betalning: 14 dage netto  
Levering: I henhold til aftale  
Garanti: 4 år fra fakturadato

Tilbuddet er gældende i 3 måneder fra dags dato.

Jeg ser frem til at høre fra jer, og hjælper selvfølgelig gerne med svar, hvis der er spørgsmål til tilbuddet.

Med venlig hilsen  
Scantone A/S

Brian Mønster Nielsen  
AV konsulent – Installation  
Tlf.: 22 48 12 43  
Mail: [brian@scantone.dk](mailto:brian@scantone.dk)



# Sønderborg Skov-Park & Have

Maskincenter ApS

Stødagervej 8, 6400 Sønderborg  
 Tlf.: 74 43 40 50  
 E-mail: info@ssph.dk  
 www.ssph.dk  
 CVR: 2896 7977

Egen kirke  
 Egen Kirkevej 2  
 6430 Nordborg

**TILBUD**  
 Nummer : 2880  
 Dato ..: 14/04-21  
 Side ..: 1  
 Vort nr: 132046

Betaling .....: 4 dage netto kontant  
 Betaling før ..: 14/04-21

Kundenr: 74459413

Varenummer	Tekst	Antal	Enhed	Pris	Beløb
	Sælger: 1				
	Tilbud				
	Med forebehold for prisstigninger.				
	Stama Multi el	1,00		138.957,00 Netto	138.957,00
	Hydr tiplad	1,00		20.394,00 Netto	20.394,00
	Lithium batteripakke 180 ah	1,00		38.000,00 Netto	38.000,00
	Ekstra høje sider	1,00		5.655,00 Netto	5.655,00
	ladforlænger	1,00		2.595,00 Netto	2.595,00
	Kontravægt lad 89 kg	1,00		4.775,00 Netto	4.775,00
	Passagersæde	1,00		4.495,00 Netto	4.495,00
	Kombitræk	1,00		1.180,00 Netto	1.180,00
	Åben kabine	1,00		20.672,00 Netto	20.672,00
	Lygtesæt for indregistrering	1,00		6.900,00 Netto	6.900,00
	nummerplader stempelafgift	1,00		5.500,00 Netto	5.500,00
	Gl. stama truck 2014	-1,00		25.000,00	-25.000,00

*eltruck*

Vare beløb	Gebyr f. moms	Moms grundlag	Moms	Momsbeløb Val	Total beløb
224.123,00		224.123,00	25,00%	56.030,75 DKK	280.154,00

Ejendomsretten på ovenstående forbliver SSPH indtil fakturaens fulde beløb er indbetalt  
 Ved for sen betaling debiteres DKK 100,- i gebyr pr. rykker.  
 Ved elektronisk betaling opgiv venligst følgende adviseringsnummer:  
 +71<744594130028809+80646402<  
 Eller overfør til konto 8117 1029260 - HUSK vort fakturanummer.

Husqvarna

ISEKI

Jonsred  
WHY STAY ORDINARY?

STIHL

VITRA

#### EL-katafalk

El-let's el-katafalk med hæve/sænke- kasse, hæve/sænke ruller og kraftig el-motor til kørsel der klarer alle stigninger.

#### EL- drevet katafalk

El-lets Katafalk er absolut markedets bedste el-katafalk, der løser problemer med arbejdstilsynet og arbejdsskader. Den el-drevne katafalk er et gennemtænkt redskab til at aflaste medarbejderne for skub/træk og løft. El-let katafalken løser af og pålæsnings problemet af kisten til rustvognen eller til anden katafalk.

El-katafalken hæves elektrisk op i samme højde som for eksempel rustvognen. Katafalken er udstyret med elektriske hæve/sænke ruller som køres op under flytning af kisten fra eksempelvis rustvognen til katafalken. Derefter sænkes rullerne og kisten står fast på el-katafalken.

Med et gashåndtag placeret på aftageligt styr er den let at styre og nem at komme rundt med. Den kraftige motor der er monteret i katafalken kan klare alle stigninger, der reguleres trinløst fra 0- 7 km/t, i frem/ bak funktion. El-katafalken er støjfri. Katafalken kan køre på alle slags underlag f.eks. grus, græs og brosten.

#### Tekniske data for Katafalk:

Højde max. 74 cm Højde min. 49 cm.

Frihøjde under katafalken 2-15 cm.

Bredde 80 cm Længde 221 cm.

Trækhjul bag 31 cm. 2 drejhjul for 26 cm. evt. punkter fri hjul.

#### Motor:

Hastighed: 0- 7 km/t, Elektrisk motorbremse, Motor 24V 800 Watt med motorbremse.

Øvrige: Justerbare kørehåndtag, elektronisk, trinløs styring/programmerbar.

Katafalken overholder gældende regler for motordrevne køretøjer. (Nødstop korrekt Monteret)

Siderne kan leveres i hvid, sort, ahorn, eg, mahogni- finer, stof eller efter ønske.

Skridsikkert gummi på de aftagelige topplader.

Katafalken kan sænkes ned på 4 drejhjul, egnet til side parkering eller fin justering i kirken.

Store batterier, kan klare flere køreture på en opladning. Levetid op til 8 år.

**Tilbudspris på ovenstående katafalk 37.000 kr. plus moms.**

Vejledende pris er 46.000 kr. plus moms.



### Præstegårdsladen

Den samlede byggeomkostning for renovering af præstegårdsladen er (iflg. Honoraraftalen) antaget at blive på ca. 2.100.000,- kr. + honorar (12%) = ca. 2.352.000,- kr. inkl. moms. . (105 m<sup>2</sup> – á 22.400,- kr.)

En omtrentlig fordeling af omkostningerne er her opsat for de kommende år:

#### 2021-omkostninger:

Supplerende undersøgelser samt projektforslag.

- rådgiverhonorar: - ca. 45 timer – inkl. moms = ca. 42.000,- kr.

Projektering m.m. – 1. del

- rådgiverhonorar: - ca. 96 timer – inkl. moms = ca. 90.000,- kr.

#### 2022-omkostninger:

Projektering m.m. – 2. del

- rådgiverhonorar: - ca. 52 timer – inkl. moms = ca. 50.000,- kr.

#### 2023-omkostninger:

Tilsyn / gennemførelse m.m.

- rådgiverhonorar: - ca. 55 timer – inkl. moms = ca. 70.000,- kr.

Håndværkerudgifter /byggeri:

- overslag – inkl. moms = ca. 2.100.000,- kr.

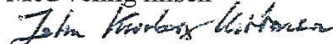
- i alt – ca. 2.170.000,- kr.

**SAMLET BYGGEUDGIFT 2021-2023 – ca. 2.352.000,- kr.**

Alle tal er selvfølgelig omtrentlige, men de kan vel give en idé om fordeling og behov for økonomi over de kommende år.

Du er velkommen for yderligere uddybning.

Med venlig hilsen

  
John Kronborg Christensen

John Kronborg Christensen, arkitekt m.a.a.  
Købingsmarkvej 40,  
6430 Nordborg - Danmark

telefon / mobil: 74491660 / 29344901  
CVR nr. 14211470  
e-mail: johnkron@post7.tele.dk

dato: 22. april 2021

Egen Menighedsråd  
v/ Odin Møller (menighedsrådsformand)  
Egen Kirkevej 8, Guderup  
6430 Nordborg

### Vedr. projekterne Egen Kirkestalde & Laden på Egern Præstegård

Indledningsvis må jeg sige, at prisudviklingen lige nu synes at være noget ude af kontrol. Der er nærmest panik i både byggematerialehandel og blandt rådgivere. Så jeg har tilladt mig at justere lidt på tallene i forhold til tidligere opgivelser, hvilket nok fremgår af nedenstående samt tilrettede honoraraftaler.

Jeg har således opdateret og set lidt på projekterne "Kirkestaldene" og "Præstegårdsladen" og kan m.h.t. budgetplaner og tidsplaner foreløbigt konkludere følgende:

#### Kirkestaldene

Den samlede byggeomkostning for renovering af den søndre og midterste del af staldlængen er (iflg. rev. Honoraraftalen) antaget at blive på ca. 2.000.000,- kr. + honorar (12%) = ca. 2.240.000,- kr. inkl. moms. (131 m<sup>2</sup> - á 17.099,24 kr.)

En omtrentlig fordeling af omkostningerne er her opsat for de kommende år:

#### 2021-omkostninger:

Supplerende undersøgelser samt projektforslag.

- rådgiverhonorar: - ca. 50 timer - inkl. moms = ca. 45.000,- kr.

Projektering m.m. - 1. del

- rådgiverhonorar: - ca. 80 timer - inkl. moms = ca. 75.000,- kr.

2022

#### 2022-omkostninger:

Projektering m.m. - 2. del

- rådgiverhonorar: - ca. 50 timer - inkl. moms = ca. 45.000,- kr.

2023

#### 2023-omkostninger:

Tilsyn / gennemførelse m.m.

- rådgiverhonorar: - ca. 80 timer - inkl. moms = ca. 75.000,- kr.

Håndværkerudgifter /byggeri:

- overslag - inkl. moms = ca. 2.000.000,- kr.

- i alt - ca. 2.075.000,- kr.

2025

**SAMLET BYGGEUDGIFT 2021-2023 - ca. 2.240.000,- kr.**